



**Rubrique:** Faillites

**Sous-rubrique:** Publication de faillite/appeal aux créanciers

**Date de publication:** SHAB, KABJU - 26.09.2018

**Numéro de publication:** KK02-000000286

**Canton:** JU

**Entité de publication:**

Office des poursuites et faillites Porrentruy, Rue Auguste-Cuenin 15, 2900 Porrentruy

## Publication de faillite/appeal aux créanciers Bernard fils et père Sàrl en liquidation

### Débiteurs:

Bernard fils et père Sàrl en liquidation  
Pré Voigny 12  
2950 Courgenay

**Type de procédure de faillite :** sommaire

**Date de l'ouverture de la faillite :** 08.05.2018

Les créanciers du failli et ceux qui ont des revendications à faire valoir sont sommés de produire leurs créances ou revendications au point de contact dans le délai indiqué et de lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.). Les débiteurs du failli doivent s'annoncer auprès du point de contact dans le même délai sous menace des peines prévues par la loi (art. 324, ch. 2, CP). Ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont sommés de les mettre à la disposition du point de contact dans le même délai sous menace des peines prévues par la loi (art. 324, ch. 3, CP). Ils seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante. Le point de contact indiqué vaut aussi pour les intéressés demeurant à l'étranger.

Publication selon les art. 231 et 232 LP, 29 et 123 ORFI.

**Délai :** 30 jour(s)

**Fin du délai:** 26.10.2018

### Point de contact:

Office des poursuites et faillites Porrentruy  
Rue Auguste-Cuenin 15, Postfach: 1412, 2900 Porrentruy

### Remarques:

Dans le cadre de la liquidation de la faillite, l'Office des faillites de Porrentruy est appelé à vendre le matériel de restauration de la société.

Conditions de vente : Les offres doivent parvenir à l'Office des poursuites et faillites, Rue Auguste-Cuenin 15, 2900 Porrentruy au plus tard le 16 octobre 2018.

Une visite du matériel est prévue le 10 octobre 2018 à 10h00, à l'adresse suivante : Sur-Les-Côtes1, 2950 Courgenay.

Vente en l'état et sans garantie – Les enchérisseurs restent liés par leurs mises jusqu'à l'adjudication définitive – Paiement au comptant, au plus tard lors du retrait.

Photos disponibles sur <https://www.jura.ch/DFI/PFs/Ventes-aux-encheres.html>